

## Próximamente llegará a Costa Rica el Dr. Maranvetano quien convierte mujeres en hombres

**Audaces operaciones - Sistema de injertos - Hombres renovados**

En "La Prensa Libre" del miércoles pasado leímos la siguiente noticia:

"Un cirujano de Yonker, el doctor Maranvetano, informa q' a una atractiva muchacha, de 22 años de edad, la "transformó en hombre".

La noticia en referencia fué publicada con mayores detalles por periódicos de los Estados Unidos y de México. Ampliamente informaron que el doctor Maranvetano es una fiera para hacer esa clase de trabajillos, y

que aun cuando el caso de Juana era muy claro, es un hecho que el médico tuvo necesidad de recurrir al injerto.

Lo cierto es que la muchacha que entró en el hospital con tañanas faldas, con los labios pintados y con miradas lánguidas, salió de allí "convertida" en hombre, con pantalones con un siper propulsado a chorro y tosiendo con mucha gana.

De acuerdo con lo expuesto, Juana está muy contenta por haber sido convertida en Juan, pe

ro la prensa, por cierta discreción no ha ahondado los detalles en cuanto al sistema de injertos. Lo único que dice un diario mexicano es que un enfermo turco facilitó el trabajo de Maranvetano. De aquí que es de suponer que mientras Juan salía de la clínica silvando una rumba, el inconsolable e incompleto turco se quedara pegando unos gritos espantosos. ¡Pobrecillo!

Algunas personas consideran que el caso de la atractiva joven convertida, en un buen mozo, esbelto y de cabellos oscuros, no tiene importancia, toda vez que se trataba de un gallo-gallina. Esto es, una enfermedad muy corriente entre los políticos de nuestra tierra.

Tampoco dicen nada los comentaristas de lo que habrán pensado las amigas íntimas de la ex Juana. Muchas de ellas, en la intimidad de sus hograes se desvistieron delante de su amiga sin sospechar que sus bien distribuidos encantos femeninos se los estaban mostrando nada menos que a un hombre... Y más de una, por haberle contado sus secretos, sus sueños y sus anhelos, se encuentra hoy en acongojada situación.

Tenemos también el caso de los antiguos cortejantes de Juana; alguno de ellos debió temblar ante sus sonrisas y sus miradas, y quien sabe cuántos aspirarían por sus mareantes curvas! ¡Y encontrarse hoy con q' suspiraban por un hombre! ¡Horror de horrores! Bueno, que de ahora en adelante algunos novios van a mostrarse recelosos con ciertas muchachas, hasta el extremo de que antes de jurarles amor eterno, exijan positivos y completos certificados suscritos

—Pasa a la Pág. 8 Letra A

## Don Otilio visitó la región indígena de Terraba



—Mami, este señor es el nuevo Presidente.

—Ajá...

—Y vos lo conocías?

—...No sé m'hijo, no sé, pero esta cara yo la ví antes en alguna parte!

## Diálogo ministerial



—Pero la gente critica, don Uladislato, que todos los niños de las escuelas debieron asistir a los funerales de esos aviadores que tanto hicieron por otros niños en desgracia!

—Pamplinas, don Caralampio, pamplinas, con que nuestros chicos sepan que allá en La Lucha y en San Cristóbal un estandarte se vió brillar...

## Rodar bolas y más bolas



Pasatiempo peligroso ineficaz y barato que en muchísimos aspectos al país tiene jorobado.

Que hay aviones y q' hay tanques, que ya se nos viene Tacho, que la cosa está en cande, que Figueres va al descanso,

que junten agua esta noche, que a Ulate lo amenazaron, que ahora si se armó la gorda que la Junta está boquilando!

Total que ya esto no es vida para Tirios o Troyanos; no es mejor tragar p'adentro aunque se muera de empacho?

## ¡Fue buena la intención, pero muy otro el resultado! o una víctima de algunos de sus colaboradores o de "las fuerzas incontrastables..."



—Qué hace, mi amigo?  
—Corro a salvar la situación!



—Y ahora que piensa hacer?  
—Buscar alguien que nos salve a todos.

# SIMPATÍAS Y DIFERENCIAS

por ESPLARDIÁN

## BUDA Y EL DOLOR

Estaba el Sakiamuni (el solitario de los Sakias) en profundo recogimiento, cuando llegó hasta él una mujer transida de dolor.

—¡Oh, Gautama! —le dijo entre sollozos. —Sólo tú puedes remediar mi mal. Acaba de morir la única hija que tenía. Tórnamela a la vida, porque no puedo vivir sin ella.

—Tu mal —contestó Sidarta saliendo de su abstracción— tiene remedio. Tu hija puede volver a la vida. Para ello, es preciso que riegues sobre su cadáver un puñado de semillas de mostaza. Mas es necesario que ese puñado de semillas lo adquieras en un hogar que jamás haya sido visitado por el dolor que causa la muerte de un ser querido.

Salió la infeliz madre en busca de la milagrosa simiente. Visitó muchas casas, todas las casas de la región. En cada una de ellas le ofrecieron mostaza, pero de ninguna la aceptó, porque al inquirir si la muerte había causado allí dolor, tuvo respuestas desconsoladoras. Quién había perdido el padre, quién a la madre, quién al hijo, quién al marido o a la mujer.

Tras larga y frustrada búsqueda, regresó la viuda al retiro de Buda.

—Gautama —dijo— en vano he buscado semillas de mostaza en un hogar libre del dolor. Todos los que he encontrado han sufrido. Pero si no puedo tornar a la vida a mi hija, si he podido aprender tu lección. Todos somos mortales, ¡Oh, Buda!, y es nuestro destino morir y sufrir por los seres amados que se van al Nirvana antes que nosotros. ¿Quién soy yo para escapar a las disposiciones de la Divinidad? Seguiré llorando la muerte de mi hija. Pero tu lección me ha hecho fuerte para resistir el dolor.

## REPLICA DEL PADRE JUNOY A DON GUISEPPE CUARANTA

Signore  
Guiseppe Cuaranta.  
Santo Joseppo.

Mío carísimo fraterlino:

Su epístola que, en un raptó de intemperancia me ha prodigado, me obliga a corresponderle con este memorandum que va involucrado con una excomunió mayor, por haber perturbado mi digestión placentera.

Comienzo por ordenarle que escriba mejor el italiano. Creo que con los diez años transcurridos desde que emigró de los barrios bajos de Nápoles, bien podía olvidar el italiano o aprender el castellano, porque ni el Ministro de Educación, una de las primeras intelectualidades germinadas de la Segunda, podría traer sus párrafos macarrónicos. Acuérdesse de la sentencia de Mus solini, cuando en su último juego acrobático, haciendo cabriolas en la cuerda floja, exclamaba:

"Un poco de sapere cuesta bene caro; bisoño estudiare el fre do et a gelo e ingutiare piu ji un bocone amaro."

Es cherto que vivo como un ermitaño, como vivía el profeta Elías: una cueva con tres utensilios: un Cristo, una bombilla eléctrica y un fonógrafo, con mis libros favoritos: Spencer y Plutarco, obras preferidas por todos los emperadores.

Soy un ex combatiente pensionado canónicamente, es decir, con un "requiem eternam" al soldado desconocido.

Non é cherto que mire con indiferencia la política; sencillamente ya la desterramos, re servándonos únicamente los cañones, los máuseres, la policía secreta y la penitenciaría, con cuyos elementos muchos redentores han gobernado sus repúblicas.

He vivido largas temporadas

en una república muy superior a las descritas por Platón y por Tomás Moro en su Etopia. Naturalmente que, habiéndonos vilizado en el ambiente democrático, pocos serán los que suspiren como yo, por vivir en la república más feliz de este cascarón terrenal; república desconocida de todos los estadistas de las grandes naciones. Esta república de mis amores es Andorra. Está formada por unos siete pueblos de escasos habitantes, como nuestra república lo está de siete provincias; pueblos libres, independientes, sin pabellón ni himno nacional. En dicha república no hay un presidente electo ni de facto. La única autoridad es la del Obispo de Urgel, sin sueldo, por ser la república muy pobre. Este recibe el nombre de Príncipe de Andorra. No conocen los congresos, ni los senados, ni los tribunales de justicia y jamás han oído hablar de policía. Ignoran lo que es una cárcel, porque como no conocen la política ni tienen una fábrica nacional de licores, engendradora ambas de presidiarios, no puede darse un criminal. Ningún ciudadano paga contribución de ninguna especie, porque como no hay gabinete con ministros, ni presupuestos, ni banquetes, ni envíos de comisiones al extranjero, ni usan sombreros de copa sino barretinas que les resguarda del frío pirenaico, la república vive en paz y felicidad, sin recibir aviso de intereses atrasados.

Los tribunales de justicia no existen en Andorra, por lo que sus habitantes no tienen otros abogados que los del cielo. Si alguna rencilla se presenta entre dos vecinos, rencillas de poca importancia, por ejemplo, si el burro de Juan penetró en el po

DE LA VIDA QUE PASA-

## EL "ÁNGEL DE LOS NIÑOS"

Con el dolor más profundo, con la emoción más íntima y desgarradora, hemos sido testigos los costarricenses, del infortunado destino que hizo caer, envuelta en llamas, la avioneta que después de saltar a través del Atlántico, en vuelo de buena voluntad, desplegaba sobre los cielos americanos el testimonio de la gratitud de un pueblo, del noble pueblo italiano.

El mensaje que trajera el débil pájaro metálico era ejemplar y edificante: era el mensaje de los niños italianos que agradecidos habían recibido en horas de dolor y de congoja el tributo fraternal de los pueblos americanos. Esos millones de chiquillos italianos, —sometidos a la dura prueba de un destino fatal que hizo de su patria, una vez más en la historia, campo de batalla entre los hombres—, padecieron duramente bajo los cascos de los jinetes apocalípticos: la guerra, el frío, la desventura, el hambre y la muerte. Sus ojos inocentes vieron las más crueles escenas de horror, unos quedaron sin abrigo, otros con hambre y muchos no pudieron explicarse nunca por qué no volvieron a ver a sus padres. A semejante infortunio acudieron nobles corajones americanos con un mensaje de cariñosa simpatía. Y para agradecer esto se organizó el vuelo del "Ángel de los Niños". Desplegando sus alas en Italia, cruzó los mares la débil y pequeña máquina y voló sobre los continentes hasta llegar a nuestra patria, en donde un destino cruel detuvo el vuelo de los mensajeros del agrado. Vittore y Rovera cayeron en el aldeaño de nuestra capital. Las llamas acabaron con sus vidas e hicieron pavesas su máquina volante. Pero hay un fuego más fuerte que ese que hizo tanto daño: el de nuestro afecto por la noble nación italiana, cuyas glorias eternas son ejemplares lecciones para la humanidad.

Queremos, en esta oportunidad, unir nuestro sentimiento al del país y en forma muy atenta le hacemos presente nuestra condolencia al señor Encargado de Negocios de Italia, D. Ferdinando Porta, digno representante de un pueblo cuyas virtudes son luz que alumbra los destinos del mundo.

trero de Pedro, si José apedreó la gallina de Tía Tomasa, etc., las zanjas y resuelve el Obispo, quien todos los años visita la república para cumplimiento de su ministerio y para ejercer justicia. —Si hay que hacer una carretera del pueblo A. al pueblo B., los vecinos se reúnen y todos trabajan unos días cada semana, hasta concluiría. Tienen pocas escuelas; la mayoría de la

—Para a la Pág. 5 N° 0

## ESCRITORES Y PERIODISTAS... ¡AL AGUA

Ya hemos dicho en varias oportunidades que, cuando apuntamos errores gramaticales que aparecen en documentos del Gobierno, les concedemos doble interés, por el hecho de que una ley del Estado obliga a que tales documentos, se ajusten a las prescripciones de la Academia Española de la Lengua. De manera que cuando en esos documentos se anotan faltas contra esas reglas, no sólo se está irrespetando la gramática, sino que se está violando una ley de la República.

Tales son los casos que a continuación citaremos:

En el decreto número 547 publicado en La Gaceta del martes 4 de este mes, leemos:

"La Junta Fundadora de la Segunda República, por cuanto: el Concejo Administrativo Municipal del cantón de Acosta tiene necesidad urgente de construir el edificio municipal, para lo cual necesita se le autorice a contratar un empréstito hasta por la suma de ₡ 50.000.00, GARANTIZANDO tal operación con el Impuesto Cantonal de Licores, decreta..."

Se ha hecho uso inadecuado del gerundio que acabamos de escribir con letras mayúsculas. En la redacción de ese decreto bien pudo decirse: "empréstito que garantizará con el Impuesto Cantonal de Licores", o bien "para lo cual ofrece en garantía el Impuesto Cantonal de Licores".

Otro decreto de la Junta de Gobierno, el número 535, publicado en La Gaceta del viernes 10 del presente mes, por el cual se declara caduca la concesión otorgada a favor de la "International Balsa Company", dice:

"La compañía se comprometió a establecer un aserradero de primera calidad en la provincia de Limón, para el aserrío y preparación de la balsa exclusivamente".

La palabra "aserrío" no existe. Ni hace falta que exista para la redacción del decreto oficial a que nos referimos, pues para eso figura el verbo "aserrar" o "serrar". La Junta pudo haber dicho en el decreto: "la compañía se comprometió a establecer un aserradero de primera calidad en la Provincia de Limón para ASERRAR y preparar la balsa".

En otro párrafo del mismo decreto, leemos:

"...haciendo uso de los privilegios concedidos para el cultivo, aserrío, preparación y exportación de la balsa..."

Pudo decir: "haciendo uso de los privilegios concedidos para cultivar, aserrar, preparar y exportar la balsa".

En una crónica titulada "San Antonio de Escazú", publicada en La Hora del martes 7 de junio, hemos leído:

"Vaya usted al paradero de camiones del ABC y busque los OBUSES marcados Escazú".

Parece mentira que a alguien pueda ocurrírsele que un camión es un obús. Oígame bien lo que es obús: es palabra usada en milicia para designar la "pieza de artillería que se usa para disparar granadas y cuya longitud, rela-

tivamente al diámetro de su ánima, es mayor que la del mortero y menor que la del cañón de igual calibre".

En la misma crónica aparece la siguiente frase:

"Eran unos borrachines que empezaban a tomar guaro en la capital y terminaban en otra taquilla vecina al río que hubo de suprimirse..."

Se nos ocurre preguntar: ¿Desde cuándo y por qué hubo de suprimirse el RIO? no sería la taquilla, la que fue suprimida?

Y va otra de la misma crónica: "...para montar la iglesia ASISMICA elevada con sus torres que costaron 60.000 colones y que regaló de un solo pago un rico vecino, con VITRINALES en los que se leen los milagros de los peces..."

Ni conocemos la voz ASISMICA ni el Diccionario la registra. Tampoco existe VITRINALES. Se dice VENTANALES.

Dice don Armando Rodríguez P. en un artículo que publicó en Diario de Costa Rica del sábado 11:

"Como se ve, en CUALESQUIERA de ambos casos es torpe su catalogación".

El pronombre indeterminado que debió emplear en este caso es CUALQUIERA y no su plural CUALESQUIERA, porque se trata de determinar UNO de ambos casos.

En el mismo artículo, dice el señor Rodríguez:

"Como en el presente caso, A BASE de datos que no responden a una realidad técnica".

"A BASE DE" es un giro galicado que no hay necesidad de usar, si podemos decir: "sobre base de", o "con base en". Pudo decir el señor Rodríguez: "con base en datos que no responde a una realidad técnica".

En "Notas de San Lucas" que publicó La Nación del martes último, leemos:

"...Para estudiar las condiciones salubricas de este Penal..."

No había necesidad de inventar la inexistente voz "salubricas", si disponemos en castellano de dos adjetivos apropiados: SALUBRE y SALUDABLE. El error se repite en esas notas, al decir: "...enterarse de los aspectos anti-salubricos".

Y a propósito de salubridad, se nos quedaba en el tintero comentar otro decreto de la Junta de Gobierno: es el número 6 publicado en La Gaceta del sábado pasado, que dice en parte:

"Considerando: que es preciso organizar, dentro del Ministerio de Salubridad una Sección de Profilaxis de la Fiebre Amarilla que tenga a su cargo la dirección y ejecución de todos los trabajos que se realicen en el país para la ERRADICACION del mosquito transmisor de esa enfermedad..." etc.

Nos parece difícil la tarea que se impone a esa Sección de Profilaxis, si se va a cumplir con la "erradicación" que ordena el decreto. Porque "erradicar" significa "arrancar de raíz", por que consideramos que será lento y costoso el trabajo de arrancar de raíz todos los mosquitos...

FRAY JANES

# LA DOCENA DEL FRAILE

## TIERRA Y CACHIMBA

Vamos a ver, hijas mías: ¿No estáis ya hasta la coronilla de esta vida a brincos y a saltos a que nos tienen sometidos? En verdad os digo que si de esta salimos con vida, se deberá ello a la infinita Gracia pero la historia tendrá que decir que se ha realizado un nuevo y gran milagro. No hay sermón (sin San Agustín, dicen los herejotes que oyen a los padres invocar al doctor eclesiástico; como tampoco hay mes sin revolución, decíamos los ticos a quienes nos está pasando la del borracho consuetudinario, que cuando no está "trancao" está de "goma" como dicen los chinos. Desde la semana pasada estamos en otro período de actividad bélica: que los caribes, que los calderonistas, q' Tacho, que Cuba, que Prió... y lo que no podemos entender es quiénes están haciendo la revolución, porque francamente, no pueden ser tantos a la vez los que se encuentren metidos en el colochó este. Para nosotros que la procesión va por la otra calle y que debajo de tanta alarma y de tantas idas y venidas hay gato encerrado. Gato que sin duda no es el Gato Félix de las tiras cómicas. Aquí hay su gatazo con todas sus orejotas y todos sus bigotazos, y a alguien le van a dar gato por liebre. Cuando el río suena en la forma que está sonando éste, sus piedras traé. Pero entretanto, a nosotros nos

tienen con el alma en un hilo y el padrenuestro en la boca, porque se queda uno dudando, si la cosa se hace en serio y cogen a un cristiano y le dan su fusiladita, ya eso no tiene remedio. Nuestro pueblo es pintoresco y gráfico para expresarse. Así, cuando se habla de su cachimba, todo el mundo entiende. Con ella fuma su tabaco de bajera o fino, pero lo fuma llenando la cachimba de tabaco. Sin embargo a veces algún vagabundo suele, por darle una broma o maltratarlo, echarle tierra en la cachimba de Juan Tico. Claro, que con la cachimba taqueada no hay manera de fumar. No "sube" como dicen los viejos. Pues bien, con estas vainas de que si hay o no revoluto, si la Legión nos va a meter en un enredo, si hay o no hay fusiladita, si se asustan los viejos, si sueñan las tartamudas o hay movilizaciones, lo cierto del caso es que ya nos tienen la cachimba llena de tierra. Hasta yo, hijitas de mi alma, siento mi cachimbita taqueada de barro de olla, y conste que no fumo. A ver ¿cuántas de vosotras sentiréis también estorbos en la cachimba? La verdad es que no estamos a gusto del todo, que vivimos como de "prestao" y a salto de mata! Está bien que jueguen con la cadena pero no con el mono.

**AVIONES Y CAMPANARIO**  
Los alajuelas quieren llevarse  
Para a la Pág. 6, Nº 1

# VIVIMOS EN UN PAÍS QUE DEBE LLAMARSE BOLEMBURGO TODO ES SEGÚN EL CRISTAL CON QUE SE MIRA

En esta vida todo es cuestión de puntos de vista. Las gentes siempre ven los hechos de distintos modos. Por ejemplo, supongamos que un día un toro mata a un torero.

Un periodista ruso escribía en primera página, con título a ocho columnas:

"Trabajador indefenso asesinado por monstruo capitalista".

Subtítulo:

"Para divertir a decadentes burgueses debía arriesgar su útil y heroica vida. Un crimen más en la conciencia de Wall Street".

Un periodista francés, en primera página, título a dos columnas:

"Jesús Javier, famoso por su amistad con la condesa Chavignon, ha muerto".

Subtítulo:

"La condesa de Chavignon, en

cuya propiedad en Normandía y junto con otros invitados pasó Jesús Javier sus vacaciones, —está inconsolable. El amigo de la condesa era torero."

Un periodista español escribiría en primera página a cuatro columnas:

"Alíva, ardiente y morena san

gre española empapó generosa la arena de la lid".

Subtítulo:  
"Jesús Javier Sánchez, en postrer gesto de gallardía, ofrece su vida por el más español y viril de los deportes. España entera está de luto".

—Pasa a la Pág. 7 Nº 2

## ¿QUÉ ES UNA MUJER?

Al nacer: Un padre que exclama: "¡Es una chiquilla...!"

Al mes: La abuela que dice: — "Es igualita al tata, la pobre!"

Al año: ¡Paperas!

A los dos años: ¡Sarampión!

A los tres años: ¡Viruelas!

A los cinco años: ¡Bronquitis!

A los siete años: Escuela.

A los ocho años: Quejas de la maestra.

A los diez años: Una cocinera que le ayuda a hacer las tareas.

A los doce años: Un chiste picante y el primer sonrojo.

A los catorce años: Susto inesperado. Lágrimas. Consejos de la madre.

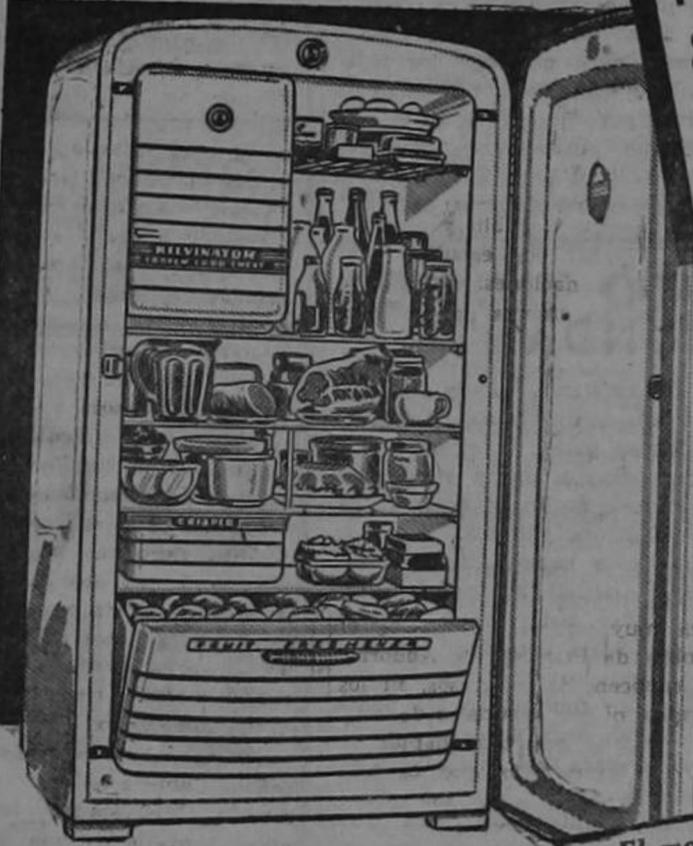
A los quince: Retrato en los periódicos.

A los diecisiete años: Suspiros

—Pasa la Pág. 6, Nº 3



# USTED NUNCA VIO TANTO ESPACIO!



**Fijese en la capacidad!**  
8 1/2 pies cúbicos en el área de las divisiones,  
**más**  
2 pies cúbicos en la gaveta para frutas y vegetales

- Sí, Kelvinator proporciona más espacio en el área de las divisiones, más la gaveta refrigerada que mantiene las frutas y los vegetales deliciosamente frescos.
- Grande espacio con capacidad hasta para 40 libras de alimentos congelados y cubos de hielo.
- Mayor cantidad de cubos de hielo en 4 bandejas de fácil manejo.
- Suficiente espacio para botellas altas.
- Una bandeja grande para mantener las verduras frescas.
- Operado por la famosa "Esfera Polar Sellada".

El modelo ilustrado es el CM. Disponibles también otros modelos, todos con notables características.

Obtiene más... ¡refrigerado de arriba abajo!

Separe hoy mismo su

# Kelvinator!

LIMITADA CANTIDAD ACABA DE RECIBIR EL

# Almacén Koberg

## RIMAS CORRALERAS

Atiborrado de misantropía  
—algún trastorno hepático sería—  
en el corral, al pie del limonero,  
me senté el otro día  
y me puse a observar el gallinero.

Para atender a diez y seis gallinas,  
sólo dos gallos hay. De formas finas,  
alto, elegante, tornesol oscuro,  
tenorio de la especie, de seguro,  
es el primero, en tanto que el segundo  
gasta un traje amarillo, nauseabundo,  
es tímido, se achata, se rezaga,  
y harto le cuesta hacer una conquista:  
este gallo, se observa a simple vista,  
debe ser el que paga...

¡Qué vida la del gallo! no es infamia  
en su medio social la poligamia;  
para yantar no encuentra inconvenientes;  
y su tarea es de las más mezquinas:  
cuidar de que madruguen los sirvientes,  
y hacer que pongan huevos las gallinas.

En cuanto baja el sol, aunque esté claro,  
todos suben a un trozo de baranda  
que de un techo de zinc está al amparo,  
y en lugar de dormir como Dios manda,  
todavía no es raro  
que los infatigables amadores  
empeñen un combate más de amores.

Duérmense al fin; y yo, reflexionando  
que los médicos viejos y los nuevos  
apologizan desde no sé cuándo  
la acción alimenticia de los huevos,  
me digo, con fundadas aprensiones:  
—¡Si los gallos usaran pantalones...!

Francisco PIMENTEL

## La transformación del Colegio de Segunda Enseñanza de Guanacaste

Es costumbre antigua que a la provincia de Guanacaste se le llame "La Cenicienta", por el abandono que se ha hecho de ella. Pero de ahora en adelante, los guanacastecos ya no van a permitir que a su provincia se le llame más la Cenicienta. En primer lugar, porque dicen ellos que en el cuento infantil de ese nombre, al finalizar, el Príncipe se lleva a la Cenicienta a Palacio y la protagonista deja de ser pobre y abandonada para convertirse en Princesa. En cambio a Guanacaste, llegan y pasan por ella los Príncipes (los cristianos y los que no lo son), cada vez que necesitan sus votos para las elecciones, les echan unos cuantos piropos a los guanacastecos, pero después de que llegan a Palacio, "si te vi, no me acuerdo". Por esto, los guanacastecos están dispuestos a hacerse respetar, en todo sentido y, especialmente, a que no se les tome como juguete.

De aquí ha nacido la protesta que en estos momentos se oye, por el cambio que se le ha dado al Colegio de Segunda Enseñanza o Instituto que, a costa de muchos sacrificios, habían con seguido los guanacastecos que se instalara en Liberia hace unos pocos años. Ahora, las autoridades de Educación se han propuesto demostrar que al Guanacaste no le hace falta colegio de segunda enseñanza para bachilleres, y han transformado el que había en una Escuela con secciones de agricultura y de pedagogía.

"Es el colmo —nos decía un buen guanacasteco amigo nuestro— pretender que los guanacastecos debemos aprender la agricultura en los libros, cuando lo único que hace falta para que

Guanacaste se convierta en un granero que surta a todo Centro América, es que los gobiernos se preocupen por mejorar sus condiciones materiales: carreteras, caminos, puentes, sistemas de irrigación, maquinaria agrícola, destrucción de plagas, medios de transporte, etc. Cuando esto lo tengamos, no habrá necesidad alguna de que los guanacastecos obtengan títulos en agricultura, porque en cada uno de nosotros hay un agricultor en potencia, aun cuando tengamos que dedicarnos a otros menesteres".

"Lo que nosotros queremos y necesitamos —continuó nuestro amigo— es que no sigan cerradas las puertas de la cultura general a la juventud guanacasteca. Así como las provincias del interior tienen sus colegios de segunda enseñanza y sus escuelas de comercio, así debe tener Guanacaste su colegio, tal como estaba, para que de esa provincia puedan salir abogados, médicos, profesores, farmacéuticos, dentistas, investigadores científicos, laboratoristas, economistas, oficinistas, y hombres de todas las profesiones porque aquella es una provincia llamada a un enorme desarrollo de todo orden, cuando los gobiernos se decidan volver sus miradas hacia ella. Es necesario darse cuenta de que los profesionales de la meseta central no quieren ir a prestar sus servicios en Guanacaste, como si aquello fuese un destierro. Por esto, Guanacaste debe tener sus propios profesionales. En buena hora que tengamos escuela normal para preparar los maestros que tanta falta nos están haciendo, pero que no se quite a la juventud guanacasteca el derecho que se da a las demás provincias, de universalizar su cultura".

## VACILA EL ELECTO



—¿Voy a México, acepto la invitación para ir a Cuba o me quedo en San José?

## SAN JOSE CONVERTIDO EN UN GARITO



Cuentan que en San José hay como quinientos garitos. Cuentan que en los clubes se juega escandalosamente día y noche...

¿Y las autoridades qué hacen? A esas le cuentan, pero ellas no cuentan.

## el secreto del éxito



## VISTAZOS

## Índice de la Cultura Costarricense

Hace pocos días salió un señor Michalsky (conste: que no es pariente del Mariscalísimo René), diciendo en La Nación horrores sobre el índice cultural en Costa Rica. Más o menos, dijo que aquí, de diez campesinos, si acaso uno sabe escribir; que son contados con los dedos de los pies los que leen periódicos; y mucho menos, los que leen libros; y que cualquier país de los Alpes tiene mucho mayor cultura que nosotros. Casi dice, que somos más atrasados que los esquimales del Polo. Vale que hubo un periodista digno exponente del diarismo nacional, don Joaquín Vargas Coto, que replicó a ese señor y le dijo lo cierto: que nuestra cultura anda renca, pero que no como para que de afuera vengan a ponerle muletas.

De las críticas hechas por ese señor y de la defensa hecha por el Sr. Vargas Coto, llegamos a una conclusión que bien vale la pena tratar en serio, aun cuando esta no sea la índole de nuestro periódico: que es urgente que en Costa Rica se haga un censo cultural del país. Ahora que se habla tanto de especialistas en Censos, bien valdría la pena realizarlo, aun cuando la labor sea compleja y difícil. Habría que reunir muchos elementos. Saber qué estudios oficiales ha hecho cada costarricense. Cuál es la cifra de los profesionales en cada rama,

de los bachilleres, de los artesanos, de los obreros especializados, de los analfabetos. Como cer el caudal de libros que el país usa y consume. Podría calcularse, aproximadamente, cuánto público va a oír música, cuánto al cine, a las conferencias. Se puede saber aproximadamente el número de receptores de radio y de los periódicos que circulan por el país. Se haría también una catalogación o estadística de todas las organizaciones culturales que hay en Costa Rica.

Todo esto podría dar una noción aproximada de nuestro nivel cultural, del complejo y contradictorio panorama de la intelectualidad de la nación. Sería como un análisis espectral de nuestro espíritu, un reactivo que haría precipitarse los componentes morales de la amorfa masa social. Sarmiento dijo alguna vez: "Todos nuestros males derivan de la ignorancia". Esta afirmación sigue vigente, ya que sólo el pensamiento ilustrado y bien orientado es capaz de hallar soluciones a los conflictos personales y colectivos. El censo cultural nos ayudaría a conocer las zonas sociales más diáfanas, las que están en ligera penumbra y las que se revuelven en la tiniebla densa.

El censo cultural probará que todos debemos ponernos a aprender y a enseñar. Don PACO

## ENSALADA OFICIAL

Los vecinos de Golfito, gentes de paz, han recibido con sorpresa la noticia de que su pueblo será bautizado con el nombre de Pepe Figueres.

Esto es un hecho. Al mismo tiempo se hacen gestiones para bautizar otros lugares

res con los nombres de los santos grandes del gobierno. Algo así como éstos:

- Aguacaliente: Chico Orlich.
- La Cuesta: Uladislao Gámez.
- Bananito: el Padreiro.
- Pococí: Otilio Ulate.
- Desamparados: La Segunda República.

## LA ERA DEL PESCADO TÉCNICO, BARATO Y ABUNDANTE

No hay que decir "de esta agua no bebo", porque es de la que nos toca bebernos todo un tanque. Hasta hace poco, renegábamos de quienes ofrecían al pueblo "pescao a peseta", porque considerábamos que aquello era una de tantas engañas, para dormir al pueblo. Pero para quienes son tan incrédulos como Santo Tomás de Aquino, y creen que en Tiquicia no es posible hacer milagros con los peces que pueblan nuestros mares, el Gobierno de la Junta, o la Junta del Gobierno, ha decidido que Costa Rica entre en la era de la industria pesquera, en la era del pescado. En otras palabras, que todos nos dediquemos a pescar (sin que a nadie se le ocurra que en este caso pescar es sinónimo de cabecear). En esta forma, quien menos pesque, pescará una ballena o un resfrío.

Lo que se quiere es que el pueblo coma pescado en abundancia, pescado técnico-modernamente. Para lograr esto, el Gobierno ha enviado a varios ticos al exterior, para que se especialicen en estudios superiores de pesca. Y los que ya se han graduado con los títulos de Licenciado o Doctor en Pescado, vendrán a Costa Rica para demostrarnos los 365 sistemas que existen ahora para pescar sin necesidad de anzuelos, ni de arpones, ni de redes,

ni de cucharas, ni de ninguno de esos antiquísimos sistemas. Ahora se pesca de otros modos, por medios atómicos y ultra-sónicos, según lo enseñan las universidades yanquis. Y ya verán ustedes cuando tan innovadores sistemas se pongan aquí en práctica, todo lo que vamos a pescar. Basta con decir que hasta el milagro que hizo Nuestro Señor, de multiplicar los peces, resulta en estos tiempos cosa de juguete para los diplomados en pesquería.

Precisamente hace poco días, competentes técnicos en esta materia representaron a Costa Rica ante Yanquilandia para discutir y firmar la Convención del Atún. Y tras ésta, vendrán otras convenciones, como la del rábalo, de la sardina, de la corbina, del merlo y del bacalao. Especialmente la del bacalao, ya nos hucle... Tratado Internacional. Y cuando los técnicos los lleguen, habrán desaparecido para siempre los tiempos actuales en que un pedacillo de filete nos cuesta tres colones; porque vamos a tener pescado técnico, barato y en abundancia, con ostiones, camarones, langostas, merluzas, salmones, ostras, langostinos y todo lo que sea posible sin excluir la chucheca, la codiciosa chucheca que es a lo que estamos más acostumbrados los ticos. L.

# COCINAS DE HIERRO PARA LEÑA

Con 4 huecos

AL MEJOR PRECIO DE PLAZA

Pida detalles a

ALFREDO ESQUIVEL y Cía., Ltda.

## Filósofo de avanzada ha aparecido en México

La noticia que vamos a dar es de las que conmueven al mundo porque es una revolución en marcha, un torrente desbordando o una catárrata de tres kilómetros de alto. La noticia tiene las mejores fuentes de información. Quien nos la dijo nos informó que la había sabido por Vargas Coto, quien a su vez dice que se la contó al doctor Pinto en la Constituyente. Pero hechas las investigaciones resultó que a éste se la contó Arroyo Blanco, el cual la supo a su vez por don Nautilio Acosta, quien escuchó la conversación histórica que se produjo una tarde de sesión en la siguiente forma:

Al discutirse la tesis de la exclusión de los partidos enemigos de la Democracia, el señor Volio Sancho expuso una tesis nueva, de la que se llama de pura avanzada, con relación a problemas filosófico-políticos del mundo actual. Naturalmente que lo novedoso de los argumentos llamó poderosamente la atención de los concurrentes y escuchantes, y dos diputados que eran vecinos, empezaron a comentar el caso en

esta forma:

—Esas ideas yo sé de dónde las tomó Volio Sancho—, dijo uno de ellos. Es de una obra de ese nuevo gran escritor mexicano que tanta revolución está haciendo en el mundo con sus libros y nuevas teorías...

—¿Cuál es?, —le respondió el otro.

—Es Mario Moreno; yo he leído de él nada más que artículos, por cierto de una avanzada muy humana pero muy atrevida. ¿Usted que todo lo lee, no ha leído nada de él?

—Haber, déjeme acordarme— respondió el aludido. ¿Cómo dice que se llama? ¿Mario Moreno...? Pues, cómo no... si es lo más interesante. Yo he leído apenas dos obras de él y le digo que estoy asombrado y encantado. En estos días voy a pedir a México todas sus obras... de allá me las mandan...

—Hombre, amigo, —le interrumpió el bromista,— tal vez usted no lo haya leído. Lo que pasa es que lo ha visto en algunas películas. Porque Mario Moreno... es Cantinflas...

## MUJERES EN MI CAMINO

(Humorismo Chileno)

Maximina era una mujer muy culta. Desgraciadamente era a la vez tan hermosa, que su ilustración no le servía para nada. Pues es muy sabido que los hombres sólo reconocimos cualidades tales como la cultura, la simpatía y la inteligencia en las mujeres feas. Reconocimiento este que hacemos más que todo a manera de compensación por su falta de belleza. Es muy fácil escuchar por ahí diálogos como éste:

—¿Y qué tal es la Fulanita, hombre?

—Mira..., es feona la pobre, pero es tan simpática.

Por eso es que, vuelvo a repetir, a Maximina su gran cultura no le servía para nada e incluso la ocultaba, pues, como toda mujer soltera, tenía la sana aspiración de encontrar marido y comprendía que, de haberse corrido la voz entre el sexo fuerte del gran dominio que ella tenía de los clásicos, habrían escapado de su presencia como de la peste.

El día en que nos conocimos y luego de haber conversado un rato, Maximina me miró a los ojos y me dijo:

—Tengo el presentimiento, Juan, de que no es usted un hombre matrimoniable.

—Si quiere usted que le sea franco —le respondí—, no lo sé. Hasta el momento he sido sólo un hombre enamorable y en ese sentido he llegado a extremos casi inconcebibles.

—¿Y por qué no se ha casado?

—Tal vez porque soy enemigo de exagerar las cosas o por conservar la tradición de mi familia, en la cual los "casos" de matrimonio son realmente pocos frecuentes. Pero ¿Podría saber a qué se debe su pregunta?

—Quería solamente saber su "posición" frente al matrimonio, para escoger la forma en que he de actuar ante usted.

—¿En qué sentido me dice eso de actuar?

—En sentido teatral natural-

mente. Las mujeres siempre estamos representando algo frente a los hombres.

—Si yo fuera matrimoniable, ¿qué actitud tomaría usted conmigo?

—Exactamente la de Hernán Cortés con respecto a México.

Me reí y le dije:

—Con esa franqueza que usted tiene, dudo mucho que consiga lo que consiguió Hernán Cortés. Y en esta simpática forma comenzó la hermosa amistad entre Maximina y yo, amistad que habría de prolongarse durante mucho tiempo. Comenzamos a salir juntos con bastante frecuencia y a sostener largas e interesantes conversaciones hasta que, poco a poco, la costumbre de vernos a diario se convirtió en nosotros en hábito. Los amigos comunes que nos veían siempre juntos nos preguntaban que cuándo nos casábamos, pero nosotros nos reíamos porque sabíamos que lo nuestro era sólo una grande y hermosa amistad. Juntos nos vieron los teatros de la capital, los árboles del Parque Bolívar y las calles de San José. Todos creían que Maximina y yo éramos novios, pero se engañaban porque entre nosotros sólo había una grande y sincera amistad.

—Juan —me dijo un día Maximina con esa pasmosa tranquilidad que tienen las mujeres para dar las noticias más terribles—, hoy no voy a poder salir contigo.

—¿Por qué? —pregunté asustado—. ¿Te sientes enferma?

—No —me respondió—; es que voy a salir con otro amigo.

Por la forma espantosa en que me templaron las rodillas lo comprendí todo. Aquello no podría ser. Tomando a mi amiga entre mis brazos le pregunté:

—Maximina, ¿quieres casarte conmigo?

—Sí —me respondió feliz—, pero no me llames Maximina, sino Hernán Cortés.

Rápidamente lo convinimos todo. Al día siguiente nos casamos.

¡Ay, la vida era color de rosa!

## UNA COSA ES En guerra avisada no muere soldado CON GUITARRA

Una cosa es con guitarra y otra con violín, o sea que no todos los días son martes. Así por ejemplo, en las elecciones de la constituyente, los partidarios de don Pepe, el presidente de la Junta, apenas si sacaron cuatro diputados, y esto dejando los pelos en el alambre. Pero ahora dicen que sólo una vez le pasa al perro lo que le suele pasar. Ya saben cómo es que se maneja la aguja de marear y dicen que de esta hecha la cosa va a ser por el otro lado. Que al fin y al cabo, si de esta vez no se aprovechan las cosas, van a tener para rato. El partido debe crecer gracias a la magnífica labor que ha desarrollado la Junta, no se vaya a creer en otra cosa. Esto lo advertimos porque en esta tierra hay muchos mal pensados que podrían tomar la cosas por otro lado. Lo que hay es que en diciembre apenas estaban los planes en desarrollo y el país no había probado la clase de leche que daba la Junta. Hoy que lo ha hecho, bendice la hora en que nos vinieron a salvar. ¡Lo que es la vida! Si en vez de hacer en diciembre las elecciones pasadas, las hacen unos dos meses después, a estas horas la Constituyente estaría llena de figueriachis, pero en eso falló la máquina. Pero ella falla sólo una vez. De ésta, las cosas van a ser muy distintas, y el país verá la diferencia que hay entre una serenata con guitarra y otra con violín.

## DISCUSION CELESTIAL



SAN APAPUCIO: —Te digo que son novecientas cincuenta mil...

SAN ETELVINO: —Te aseguro que no y que no...

SAN APAPUCIO: —Te apuesto que son novecientas cincuenta mil...

SAN ETELVINO: —Yo sé lo que hablo. Son exactamente cien mil, ni una más, ni menos.

SAN ROQUE: (Interrumpiendo): ¡Ve que ustedes están murmurando de las cien mil vírgenes. En el acto hablaré con el Santo Pedro...

SAN ETELVINO: —No seas tan chismoso, hombre. Lo que estamos es sacando la cuenta de las veces que la Junta de Gobierno ha metido la pata...

## TRES

—¿Cuántos son los enemigos del hombre?

—Tres.

—Dígalos.

—Las solteras, las casadas y las viudas.

¡Pobre Maximina!, no debí haber hecho lo que hice. Después de haberla dejado esperando durante varias horas en la puerta de la Iglesia de la Soledad, ya no me atreví a reanudar nuestra grande, hermosa y sincera amistad.

Este refrán se lo está aplicando, desde hace días, don Lipe González a don Otilio Ulate. No hay semana que no augure una catástrofe en el gobierno del señor Presidente Electo: que si no va a tener plata, que si va a encontrar la silla presidencial más raspada que albarda de sabanero, que si desde el día que llegue a la presidencia van a estar le tocando la puerta los cobrados res... En fin, que don Lipe se ha vuelto la pesadilla del pobre don Otilio que a estas horas ya no come, ni duerme, ni sueña, ni hace nada. El herediano tiene completamente atemorizado al alajuelense. A lo mejor es por una vieja rivalidad provincial por lo que don Lipe ha cogido de encuentro al pobre Ulate, amargándole la fruta desde antes de que la pruebe. Déjelo que llegue, y que llegue enamorado, porque si lo de cepcióna desde ahora, es capaz

de devolverse de la puerta de la iglesia y dejar a la novia perfumada y sin quien la huelga. Cuando ya esté adentro, le aconsejamos a don Lipe, entonces empiece a descubrirle los tamales, pero antes no le meta las cabras, por lo que potis. Acuérdesse de que en guerra avisada no muere soldado y que si Ulate no se hace cargo de eso, ahora que lo tenemos cogido y no hay escapatória, vamos a tener que importar un presidente aunque sea plástico.

## IGNORANCIA

—Señora, aquí le traigo un jamón curado en casa —dijo el hombre de campo a la dueña de casa donde iba de visita.

—¡Oh! —exclamó ella haciendo un gesto de asco—. Preferiría uno que no hubiera estado nunca enfermo.

## Nº. 0

población es analfabeta. Sólo unos pocos en cada pueblo saben leer, pero sucede lo mismo que con nuestros escolares, que saben leer pero no entienden lo que leen. Estos forman el grupo de intelectuales de la república, obligados a leer a los vecinos las gacetas de Francia y España, por que Andorra pertenece a las dos naciones, como nosotros, que pertenecemos al Tío Sam y a la "Yunait", más o menos. No necesitan médicos; su farmacopea es la de la edad de piedra. To dos viven más de cien años y, al enfermarse, comprenden que han cumplido ya su misión en la tierra y se entregan a la guarda estoicamente. No son ricos ni pobres, pero nada les falta. Trabajan de seis a seis, rezan el rosario y se acuestan temprano. Anda bien abrigados y la despensa está siempre repleta. Ignoran lo que son deudas internas y externas; no hay pordioseros y se auxilian espontáneamente en todas sus necesidades.

En fin, es una república esencialmente comunista-cristiana, imitación de los primeros tiempos del cristianismo.

Los deseos y el delirio que siempre me han embargado, de que nuestra república se colocara a nivel de la de Andorra, son tantos, que su desarrollo me ha extraviado del asunto primordial de nuestra correspondencia y me he extendido demasiado, pero las protuberancias craneanas están repletas para vaciarlas cuando no llueva y aparezca el sol de la democracia vestido de fiesta.

Es cierto, como le han dicho, que yo no leo los periódicos, pero es por falta de tiempo. Recibo los tres diarios nacionales y su lectura amplia, científica, valiente y sincera me robaría todas las horas del día. Nuestra prensa en nada se parece a la de algunas repúblicas tiranizadas que tienen que limitarse al incensario, con virtiéndose en gacetas de cocina familiar o nacional, si se quiere. Nuestra prensa, con altura de clara visión, va escribiendo los principales hechos históricos nacionales; sus progresos morales y familiares, sus asuntos económicos a favor del Estado, etc. etc., siempre en defensa de la libertad de pensamiento. La única

nota discordante es ese papelucho que se llama "LA SEMANA COMICA", del que, felizmente, la prensa sería prescindible y el que sólo leen los universitarios o los del kinder y al que, haciéndome violencia y sólo por educación, me veo precisado a dirigirle este respice domine.

De aquí que, carísimo Guiseppe, ignore el cuento de que Ud. me habla sobre si la Junta de Gobierno quiso menearle la ramita a nuestro Sr. Arzobispo. Son cuestiones estas en las cuales ni entro ni salgo. Yo sólo visito la Curia una vez cada 25 años, por que allí no se me necesita y en ella están los doctores para sostener la ramita, si es preciso. Sobre este punto, de ninguna importancia, solamente le diré, mientras me entero de las intenciones del gobierno "de querer mover la rama a nuestro Arzobispo", que todas las comisiones gubernativas, producto de miserias, pequeñeces, rencores, egolatría, vanidad, presunción, falsía, hipocresía, y falta absoluta de cordialidad, etc., son incapaces de menear el pedestal donde descansa la validez espiritual y científica del Sr. Arzobispo.

Ruégole no vuelva a perturbarme la digestión haciéndome preguntas insulsas y de ninguna importancia. Dejo constatado que aquello de los ejercicios me arrebató mucho tiempo. Olvideme también si le parece, como me han olvidado muchos, que han comido pan en mi casa y yo jamás les he pedido un cigarrillo, porque los compro por ruedas. Y por último, le ruego tenga compasión de este anacoreta que vegeta en un mar de dichas y de felicidades.

Concluyo felicitándole por la adquisición del camarada Padre Canuto. ¡Admirable!, Guiseppe. A Canuto, que sabe parlar como un eclesiástico suspenso e independiente, le leemos con fruición y santas pascuas. Déle un abrazo en mi nombre. Desearía sentarme con placer en la misma mesa y le daría la preferencia en la escogencia (¿Será castellano eso de escogencia?) del menú.

Con el bonete en la derecha y un cigarrillo en la izquierda inclina la testa su afcno. amigo,

R. JUNOY.

## TRES JUDÍOS

...han sido condenados a muerte por hacer propaganda comunista. Dos de ellos han sido colgados ya, y el verdugo se dispone a pasar al tercero la cuerda por el cuello, cuando un cosaco viene corriendo y grita:

—¡Alto, alto! El zar lo ha indultado.

El verdugo dice entonces al judío:

—Márchate, judío. El zar te ha indultado.

Pero el judío no se mueve.

—¿Qué esperas? Te digo que puedes marcharte, que eres libre.

El rescatado sigue sin moverse.

—Pero, ¿qué es lo que quieres?

—Dígame —pregunta el judío, mirando a los dos ahorcados—: ¿qué va usted a hacer de sus trajes?

### Nº. 1

el aeropuerto internacional para unas sabanas que hay allá por Ojo de Agua. Los mandos quieren, al menos, eso es lo que sabemos en este convento, dedicar se a vuelos internacionales, transcontinentales, transatlánticos y de circunvalación terráquea. Nos parece ya ver de "as de los ases" a Marcia Rodríguez, por ejemplo, quien tirará por un lado el estetoscopio, por el otro el bisturí, para atrás la presidencia de la constituyente y para adelante la mesa y se dedicará a Lindbergh. La ventolera, cuando les da a los erizos, es de verdad y tanto puede en ellos, que ya estamos temiendo si en cualquier momento Monseñor Solís no se entorota también y deja la mitra en el Vicario y se mete a aviador. Para realizar su sueño volátil los alajuelas piensan que lo mejor es hacer allá un aeropuerto, con lo cual nos van a obligar a todos los josefinos y cartagos y heredias y en fin, a todo Dios, a gastar más en gasolina para ir hasta el famoso aeropuerto. Ahora vamos por 15 céntimos a La Sabana; si lo de los alajuelas se realiza, tendremos por lo bajo que gastar tres libras si es que queremos salir del país, entrar en el país o ir a encontrar algún amigo... o amiga, que de todo se puede ir a topar, y mejor es un tope con contraparte agradable que con un calzonudo. Está bien que lo piensen y estaría bien que hicieran el aeropuerto para uso particular que se proponen hacer. Pero lo malo está en que no solamente se piensa en hacer el tal aeropuerto, sino en llevarse los aviones que vienen al de La Sabana para El Coco. Naturalmente en cuanto olió eso el gobernador de San José, sintió un tufo a cacho quemado y pegó el grito. Pero por lo visto el gobernador se aburría y no quiso dárseles con los alajuelas, o a lo mejor Chacón Jinesta vino a decirle que los alajuelas pegan durísimo, y no tanto lo duro como

lo seguido. Y prefirió quedarse quieto en espera de que los josefinos reaccionen y digan que no hay derecho para hacerlos ir todos los días hasta El Coco. Porque a menos que de verdad les patine el idem, son capaces de aceptar muy tranquilos eso de que un día vengan Sotos, Sibajas, Alfaro, Jinestas, Chacones, Solera, y todos los demás de la macolla alajuelense o manuda, se echen al hombro la torre de La Sabana, los hangares, el estadio, el Paseo Colón, los talleres, el zacate, los cipreses y hasta las muchachas que vuelen ir por allá a admirar el bello paisaje, y caminen con todo carretera abajo a ponerlo en La Agonía, junto al Arroyo o encima de La Maravilla. Lo que resulta una cosa de acaparadores; porque vamos a ver. Ya ellos tienen a Juan Santamaría; tienen el Instituto, tienen a los Redentoristas; tienen a Calán; tienen el chorizo más famoso que se hace en el país; tienen al Presidente Electo, tienen las fiestas del Llano, los mangos del parque, los jocotes tronadores y los rosquetes de Alajué. ¿Qué más quieren? Les podemos prestar la Constituyente para ver si la aguantan siquiera una semana. Les podemos prestar la Cámara Junior para ver si salen de ella. Les podemos prestar unas docenas de juntas de cualquier cosa, las que ellos quieran, para ver si nos deshacemos de la mitad; les podemos prestar unos cuatro ministros para ver si nos aliviarnos un poquito los güechos que estamos condenados a soportarlos; en fin, seríamos capaces de prestarles una media docena de torneos de los que hacen las bolas más cuadradas que ruedan por San José. Pero ya eso de llevarse el aeropuerto, y de estarnos haciendo una politiquita de campañario, ya eso no puede ser.

### MONSEÑOR Y EL VATICANO

Comprenderán mis estimados feligreses, y mis aún más queridas feligresas, que hemos estado esperando con cierta ansiedad en qué para la cosa de la famosa misión que don Pepe y sus amigos de la mala junta iban a mandar al Vaticano. Por lo visto han seguido acatarrados los ministros y todo se resolvió en que ya no habrá viaje a la Ciudad Eterna. Porque nada se ha vuelto a menear de esa cosa y estamos como el primer día. A lo mejor es que nuestro don Pepe, que de cuando en cuando tiene sus chispas de ese humor cillo alegre, gracioso y espiritual que ha caracterizado siempre a los catalanes, como por ejemplo a Falcot, o Borraset, lo que quería meterle las cabras al Ve-

Pasa a la Pág. 7 Nº 1

### ¡CON O SIN ANESTESIA!

PEREZ va donde el dentista para hacerse la extracción de un molar que hace tiempo lo tiene sin dormir.

El dentista lo hace pasar y luego de un prolijo examen le pregunta:

—¿Con o sin inyecciones?

—¿Cuál es la diferencia del precio, doctor?

—Con inyección, \$ 80, y sin ella, \$ 40.

—Entonces, con inyección.

El dentista le coloca la anestesia y luego le dice que pase a la sala de espera mientras ésta surte su efecto. Pérez lo hace y se pone a esperar, mientras el dentista hace pasar a otro cliente.

Cuando ha terminado con este paciente, se asoma a la puerta de la sala de espera y llama:

—Señor Pérez, pase, es su turno.

Mas nadie le contesta ni se le vanta. Al fijarse bien nuestro profesional ve que el señor Pérez ha desaparecido. Entonces piensa que era uno de esos pacientes como se ven a diario en su profesión, que en el último instante sienten miedo y se van. Después de rabiar un rato por la inyección perdida, olvida el asunto.

En la noche, al reunirse en el club con varios colegas, oye que uno cuenta el siguiente suceso:

—Fíjense que vino un señor a mi estudio, el cual, a pesar de tener que sufrir una extracción complicada, me pidió que se la hiciera sin inyección y ni siquiera hizo una mueca de dolor.

Nuestro profesional se acerca a él y le pregunta:

—¿Sabe el nombre de ese paciente, por casualidad?

—Claro, se llamaba Pérez...

## Canto de rechazo a Rita Hayworth

Si una tarde cualquiera a mi lado pasaras y quedaras prendada de mi enorme belleza, sería inútil, Rita, que por mi suspiraras: yo haría un gesto de desdén con la cabeza.

No niego que tú eres bastante glamorosa, no niego que tu boca es grande y es bonita, reconozco que tienes estatura de diosa y que eres estupenda, mi enamorada Rita.

Pero es inútil todo... No me caso contigo, por más que el desposorio me lo propongas tú; entre ambos se interpone nuestro común amigo Ali Khan, que te adora, y que es príncipe hindú.

¿Comprendes, Rita, el caso? ¡Pobre Khan, pobre chico! Que lo dejes plantado me resulta harto cruel; yo soy alto, él es bajo; yo soy pobre, él es rico; ¡olvídame, muchacha, y cástate con él!

RICARDO JINESTA.

### Nº. 3

por un muchacho de veinte años.

A los 20 años: Novelas y versos.

A los 21 años: Una exclamación: —¡Qué interesantes son los hombres de cuarenticinco años!

A los 23 años: ¡La marcha nupcial!

A los 25 años: Noches en vela y un chiquillo que grita.

A los 30 años: Resignación. El marido siempre tiene que salir

todas las noches.

A los 35 años: Tintura para el cabello.

A los 40 años: Faja elástica.

A los 45 años: Reumatismo.

A los cincuenta años: ¡Abuela!

A los sesenta: El hijo que exclama: no hay que hacerle caso a mamá. Es muy anticuada.

A los setenta: Un hijo que exclama: —¡Ya descansa la pobre vieja!

### LOS DIEZ MANDAMIENTOS

—¿Cuántos hijos tiene usted?

—Le preguntaron a un pobre hombre que tenía nada menos que tres varones y siete hembras.

—Los diez mandamientos —con testó thuscamente.

—¡Los diez Mandamientos!

—Sí; los tres primeros, que son varones, pertenecen al honor de Dios, y las otras siete, que son hembras, al provecho del prójimo.

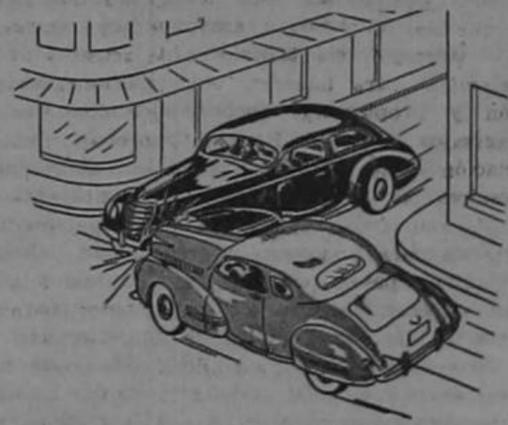
## Asegúrese contra



Responsabilidad Civil por atropello a personas



Responsabilidad por la muerte de pasajeros



Colisión con otros vehículos

con una POLIZA DE AUTOMOVILES

INSTITUTO NACIONAL DE SEGUROS

Desde 1924

### el secreto del éxito



**MANI**

No hay nada tan molesto y aburrido como tener que hacer un trabajo que se conoce poco, salvo, tal vez, tener que hacer uno que se conoce demasiado.

Las deudas y los paraguas son las dos cosas que con mayor fa-

cilidad se olvidan en este mundo.

En esta vida, es absolutamente indispensable tener un vicio, pues, de lo contrario, al sentirnos enfermos, el médico no tendría qué prohibirnos y nos moriríamos irremediamente.

**Nº. 1**

nerable Cabildo anunciando que iba a ser con ellos una como la de la noche de Sn. Quintín. El Padre Salazar andaba en el ajo de la cosa, pero por más que unos y otros lo han aludido, se ha dicho para su sotana que en boca cerrada no entra mosca y que lo mejor es estar como el machete que suelen prenderse los que van a paseos y a dárseles, en un domingo, de agricultores, es decir, metidito en su vaina. Es una lástima todo ello, porque con el anuncio los romanos y las romanas estaban que no sabían qué hacer. Unos de alegría porque llegan ilustres visitantes. Otros que estaban con el Credo en la boca no fuera a ser cosa que, contagiados del mismo impulso de los de aquí, no fueran los delegados de la Junta de Gobierno a querer reformarlo todo en Roma. A lo mejor en vez del Santo Padre iría don Daniel Oduber a organizar una Junta de Gobierno eclesiástica, a cambiar los diez mandamientos por una constitución del 49, y en vez de diezmos y primicias a ponerle al mundo católico, por medio de un decreto ley, una contribución forzosa del diez por ciento. Se comprenderá por todo ello que no podían estar romanos ni romanas muy entusiasmados. Además, a las romanas ya les habían dicho que Oduber es muy pesado, que Valverde no es de los que se deleitan en dar cuerda y que era más el peligro que corrían si llegaban, que el placer que podrían llevarles si aparecían en cualquier momento por la Vía Apia. La cosa, pues, se ha quedado calladita y nadie la mueve ni parece tener interés en hacer lo. Es cierto que el Presidente Truman puso un cable concebido en esta sola elocuente pregunta: ¿Quiéboles? Que Franco está desdijando que los ministros y embajadores aterricen en Madrid o en Barcelona para hacerles una ovación y propinarles cinco o seis agasajos. Que en París la expectación sigue creciendo y que en Londres las gentes se detienen cada rato frente a los grandes diarios para preguntar si se sabe qué día pasan por allí los ilustres viajeros. Pero en la Casa Amarilla no hay indicios de nada. Todo se ha ido quedando como estaba y a lo mejor el Nuncio, que anunció la próxima llegada de la importante Misión va a quedarse como el Embajador de España que había anunciado que la Junta iba a mandarle a Madrid a Licho Dobles.

**POLITICA Y ACEITE**

Dentro de cuatro meses, hermanos de mi alma, se efectuarán las elecciones para designar a los papás de la república que, como diputados a la Asamblea Legislativa, lo que antes llamábamos congreso, van a acompañar a don Otilio Ulate en la tarea de darle al país pan y felicidad hasta que caiga sentado. Esto no tiene, rea-

mente, nada de raro. Lo que sí tiene es que a estas horas, ni un ave volaba ni oíase un rumor, como dijo Chico Orlich cuando pasó el Rubicón. A la hora de hora ni se habla de candidatos, ni los políticos se han salido de madre, como suelen hacerlo cada vez que se les pone a tiro el queso de una posibilidad de ser nominados por suprema voluntad de los pueblos, y llega para ellos el trágico minuto en que deben renunciar a la tranquilidad de su vida privada para sacrificarse en bien de la república de sus compatriotas. Estamos, hermanos, verdaderamente alarmados con lo que está sucediendo. Casi no nos llega la camisa al cuerpo. Y no es que de un momento a otro les haya entrado la inapetencia a los costarricenses. No es que se les hayan quitado las ganas. ¡Que va a ser! Conocemos a más de cuatro que pasan por la calle con tal aire de elegidos de los pueblos, que a las quinientas varas se les echa de ver que están ganosos por la elección y entre los cuales duraría mucho más, infinitamente más, un grano de maíz en un corral de chompipes con quince días de ayuno, que una creencial de diputado. A lo mejor es que están todos dando un ejemplo de resistencia. Todos tienen ganas, y muchas, pero se las aguantan. Hay que tener cuidado, porque cuando un hombre se aguanta las ganas, se torna en hombre peligroso. Es igual que una mujer que haga lo mismo. Por eso lo aconsejable es que ninguna mujer se aguante las ganas. De cuando en cuando resulta por allí algún destello precursor de tormenta, algún relámpago lejano. Pero pronto se hunde en el mar. Allí por Esparta empezó don Moisés Aguilar a menear la olla. ¿Para qué lo hizo? En seguidita le cayó encima don Juan Guido, lo acusó, y lo hizo abandonar sus posiciones más que de prisa. Por que don Juan no es de los que aprobarían una moción que tiene lista. Billo para presentar en la Constituyente por medio de la cual se prohíba a los actuales diputados constituyentes presentarse candidatos y ser electos diputados para la próxima Asamblea Legislativa. El único que ha hecho dejación por bando, con bombos y platillos y echando bombas por ambos flancos fué don Fernando Volio Sancho. A lo mejor pensaría que eso se nos iba a olvidar, y que los pueblos, a pesar de renunciar tan categóricamente, se empeñarían en que se sacrificara de nuevo. Pero lo cierto es que aquí nunca falta algún vagabundo que lea la Memoria de Hacienda ni ningún otro que se acuerde de lo que dijeron Fulano o Mengano. En lo que estamos es en que se les está durmiendo la pierna a los viejillos que aspiran a una credencial y que eso es de lo más grave. Naturalmente que hay algunos a los que ya se los llevó la corriente. Que no quedaron bien ni con Dios ni

**DEVUELVAME LA RECETA**

Dos de los delegados al reciente Congreso de Literatura entraron en un "nigth club" de tercer orden y ambos pidieron oporto. Les sirvieron un líquido extraño con perfume de quinina y gusto farmacéutico pronunciado. Los clientes no dijeron nada, pero cuando hubieron pagado, y se levantaron para marcharse, le dijo uno en voz baja al camarero:

—No se olvidó de devolverme la receta, ¿sabe?

**Nº. 2**

Un periodista americano escribiría en página interior, título a columna:

"Toro valorado en 20.000 dólares, inutilizado".

Subtítulo:

"Toro Miura, US. \$ 20.000, de propiedad de Mr. Fermín de la Torre Blanca, se lastima al matar famoso torero. En el futuro se le mantendrá para fines de reproducción."

Un periodista inglés escribiría una simple gacetilla:

"Entró un hombre y un toro. Sale un toro".

Subtítulo:

"Muere el hombre".

De los ejemplos anteriores se deduce que tenían razón Camposmor y el Padreiro cuando exclamaron:

"Todo es según el color del cristal con que se mira".

¡Y así es todo en la vida!

Ahora mismo vivimos en Costa Rica en la época de las bolas. Desde muy temprano de la mañana comienzan a circular unas cuantas bolitas; a medio día la cosa tupe, y por la tarde no sabe uno si acostarse vestido para salir corriendo en caso del anunciado bombardeo. De allí que no haya gustado la actitud del Ministro de Seguridad don Aquiles Bonilla. Si los mismos rumores que circularon hace una semana, hubieran circulado hace seis meses, a estas horas la Penitenciaría estaría hasta el alma de calderonistas y de vanguardistas, y las viviendas serían ferocemente registradas. Más aún: hasta señoras pasarían una temporada en el Buen Pastor.

En el caso concreto de las últimas bolas y bolones, veamos cómo contaban lo ocurrido unos y otros:

Un apasionado ulatista:

"Enchillados y despreciables caldero-comunistas tenían el proyecto de levantarse en armas una

con el Diablo. Pero aquí no se trata de ellos sino de los posibles. Que la vida es eso, vamos con los que pueden y no con los que se hunden. Pero mientras tanto pasan los días, y nada: el pueblo tranquilo, los políticos tranquilos, los sillones de la futura cámara más tranquilos todavía. Pero, mámiendo le tenemos a la cosa: por debajo va andando y se dice que a lo mejor alguien va a echar el caballo y que el despertar va a ser para muchos un poquillo incómodo. A mí no me hagan caso. Es lo que dicen por lo bajito las malas lenguas. Y mientras se aclaran los nubados, recibid todos mi bendición, como cada semana y mientras me la preste Dios.

**EL PADRE CANUTO**

**CREIA OTRA COSA**

El arrojapuñales del circo comenzó su tarea clavando los mismos en torno del cuerpo de la hermosa muchacha, recostada contra una maderera. Y cuando había llegado más o menos a la mitad del número, uno de los espectadores de primera fila se levantó con un gesto de impaciencia y desilusión, y tomando del brazo a su compañero que ocupaba el asiento vecino, le dijo:

—¡Vamos...! Este número es una porquería... ¡No le acierta ni una!



Jabón limpiador

**Centinela**

¡LIMPIA SIN SUDOR!  
¡CUESTA UNA BAGATELA!

noche de estas. El jefe del movimiento era un general ex cura, pero ya tenemos cogidos todos los hilos del complot. El plan era de golpear a Chalo Facio, colgar de un farol a Uladislao, sacarle los ojos a Bruce Masis y pasear desnudo por las calles al Padre Núñez. Pero felizmente fracasaron y ahora lo que corresponde es mandar a San Lucas a todos esos bandidos".

Un calderonista decía:

—"Ahora sí que es verdad. Por una señora que pasó por Nicaragua y que conversó con la sirvienta de un primo de uno de la guardia nacional, sabemos, positivamente, que Somoza, cliente por el palanganeadero de la Junta con Chendito Argüello y con los otros de la Legión Caribe, bombardeará San José de un momento a otro. Por el momento la noticia que recibimos es que los calderonistas debemos escondernos. Después, cuando haya triunfado la revolución debemos cuidar el Aeropuerto para que no se zafe ninguno de los de la Junta. Se acerca la hora de llamar las gentes a cuentas".

Un vanguardista decía:

—Nosotros no creemos en las revoluciones de los calderonistas. Eso son unos flojos. La otra vez los únicos que peleamos fuimos nosotros. Con esas bolas que están circulando ahorita vamos a dar todo a la Penitenciaría. Y nuestras mujeres no se escapan de que las lleven a la Algodonera. Pero lo cierto es que este cochino gobiernillo se está cayendo. La ideología marxista se impone en el continente de modo que calga el capitalismo retrógrado y criminal. La caverna siente pasos de animal grande. Viva Stalin!"

La verdad de las cosas:

Investigados los hechos resulta que de esta vez le pusieron la puntería al General Volio, a quien primero le cerraron las puertas para que se ganara la vida como profesor. Y ahora quieren acabar con él a punta de chismes. Y toda la bulla fué porque unas cuantas gentes iban a contribuir para la candidatura a diputado del General Volio.

Tenemos, en consecuencia, que aquí no hay más que revoluciones de tripas. Y las revoluciones verdaderas quienes las hacen son precisamente los del kinder. La última al menos la hizo Chalito Facio yéndosele al cuerpo a la propia Junta de Gobierno, al Ciller señor Odio y a varios gobiernos amigos, entre los cuales figuran el de la Argentina.

Otro golpe revolucionario que hemos tenido fué el de los políticos contra el Clero. Y este fué otro motivo para que circularan

unas bolas más grandes que la Catedral. Hasta se dijo que el Padre Núñez, —quien está muy alejado del mundo, sus pompas y vanidades, —era el candidato para Arzobispo. Y casi le publican por ahí una tarjeta preguntándole que con quien estaba: si con la Junta o con el Venerable Cleo.

Después de todo es una gran cosa que hayan circulado tantas bolas y bolones. Así la gente se convence de que se trata de ruines y de chismes sin el menor fundamento. Porque la verdad es que va esto no es vida. Cuando el gobierno de Picado, los calderonistas hicieron una manifestación en la que gritaban:

—¡Queremos votar! ¡Queremos votar!"

Vino la revolución. Don Teodoro nos obsequiaba balaceras a discreción. Por cierto que se asegura que una noche, para que no llegaran a mortificarlo en sus amables soledades, le ordenó a Pencho una señora balacera. De allí que la ciudad desesperada con tanto aparato militar exclamara:

—¡Queremos dormir! ¡Queremos dormir!"

Pasa el tiempo. Se implanta la dictadura de "Actuamos no discutimos". vienen leyes económicas ciento por ciento atómicas. Se nos complica el paso doble. Sube el cambio. La crisis aumenta. Viene el carbonazo. La política se complica. Tenemos en el país una verdadera huelga de brazos caídos por falta de trabajo. El comercio tiene sus puertas abiertas pero los comerciantes no ganan pero ni para pagar a sus empleados. Y en este desconcierto brota el tercer grito:

—¡Queremos vivir! ¡Queremos vivir!"

Pero, la verdad es que las cosas hay que tomarlas con gran filosofía. De allí que, volviendo a nuestro punto de partida, o sea el modo que tiene cada cual de ver las cosas, digamos nuestra impresión de todo:

Aquí, frente a lo que pasa, lo mejor es reírnos y nada más. Así no sólo se vive mejor, sino que si los que mandan meten la pata cada rato, únicamente por reírse de los demás, —ya que sólo así se pueden justificar tantas chiquilladas, — pues a reírnos nosotros al mismo tiempo. O a reírnos después de ellos. En todo caso estamos absolutamente convencidos del refrán que dice:

¡Quién ríe de último, ríe primero!"

## De casa en casa andan buscando un mosquito

Tenemos informes de que unos empleados del gobierno andan buscando, de pueblo en pueblo, de plaza en plaza y de casa en casa, nada menos que el "mosquito" que propaga la fiebre amarilla.

Se nos dice que muchas gentes se sorprenden de que al benito zancudo no lo busquen en lugares apartados, en donde hay verdaderos pantanos, sino en el propio corazón de la ciudad.

Lo cierto del caso es que cuando una familia está de lo más tranquila, le tocan la puerta. Sa le la criada.

—Avisese a la señora, —le dicen muy amables—, que venimos a ver si en el patio de la casa encontramos un zancudo...

Corre la criada, llena de nervios, a avisarle a su patrona. Esta pega el grito al cielo...

—¡Pero no será que del Asilo se han escapado cuatro locos! Me da miedo que nos hagan algo malo...

—No, señora, le responden siempre muy atentos los investigadores. Pertenece a la sanidad y ésta nos autoriza para entrar en su noble mansión en busca del "mosquito" que produce la fiebre amarilla...

—¡Virgen Santa! Pero si en esta casa nadie tiene fiebre amarilla. Aquí todos disfrutamos de excelente salud. Mi hija y yo somos blancas y rosadas. El único que es un viejo verde es el gusano de mi marido...

Pero, hay que ceder. Los cuatro hombres de ciencia, a pleno día, entran en la casa, con focos de mano, grandes lentes y miradas escudriñadoras. Mientras tanto las muchachas de la casa corren para el patio a recoger u-

nos trapitos que ni a palos quieren que se los vean.

"Los hombres de ciencia" examinan todo, y en sus investigaciones enfocan las imágenes de los santos, por si en alguna de ellas se ha parado esa especie de "trifinus melancolicus" de que nos habla Juan Pérez Zúñiga en sus viajes morrocotudos.

Por otro lado las sirvientas pagan el grito al cielo al ver que les destapan las ollas en donde flotan melancólicamente dos puntas de plátano y un pedazo de yuca tica. De allí que las cocineras, siempre tan amigas de inventar, digan que esos hombres cillos deben andar registrando a ver si encuentran armas escondidas.

Pero no es así. Lo cierto es que la ciencia exige buscar el famoso zancudo y convencerlo, primero por las buenas, que no sea tan malo con la Segunda República, pues ella no hace nada... Y si el zancudo se rebela, pues arriesga que lo lleven al Tribunal de Sanciones Inmediatas, o bien que le den un paseo en moto-car, haciendo un alto en el Codo del Día.

Bien está que busquen al benito zancudo, pero eso sí, no sólo a él. La ley debe ser pareja con todos los zancudos, zancuditas y zancuditos que existen. Creemos que hay otro peor que el que produce la fiebre amarilla: es el zancudo que trasmite la fiebre del mando. También hay otro que trasmite la fiebre de meter la pata a cada rato. Y está sí que está causando estragos en nuestro país.

¡Hay que ver quiénes y cómo a cada rato meten la pata en esta aldea! Y lo peor es que son como la tosferina: repiten.

## Carta de doña Luisa de González

San José 18 de Junio 1949  
Estimado Pío Luis, amigo y admirador de Carmen Lyra:

Le escribo para pedirle un caminito en las páginas de su semanario, para contar a los costarricenses, que se está organizando un grupo de mujeres que llevará el nombre de Carmen Lyra.

Este grupo, animado por la admiración y cariño que su inteligencia y su ternura supieron despertar en nosotras, trabajará intensamente en la recopilación de toda la obra literaria de la primera escritora costarricense. Además del ordenamiento de sus escritos, publicados en tantos periódicos y revistas nacionales,

también nos daremos a la tarea de conocer ampliamente su labor pedagógica, política y social. Creemos que dentro de pocos años, podremos presentar a la Universidad Nacional, toda la obra de Carmen Lyra, para que sea publicada como lo ha hecho la Universidad con Magón y otros ilustres costarricenses.

Las mujeres amigas y admiradoras de la obra literaria y revolucionaria de Carmen Lyra, creemos que es este el mejor homenaje que podemos rendir a la memoria de nuestra gran amiga desaparecida.

Atentamente lo saluda,  
Luisa de González

**A** por médicos, sacerdotes y honestas damas.

Pero hay una noticia trascendental en todo esto: resulta que el Doctor Marañón viene para Costa Rica. Y la noticia nos preocupa pues así como convirtió a Juana en Juan, bien puede hacer todo lo contrario. En esta forma cualquier hombre que caiga en manos de Marañón, arriesga entrar en la clínica como todo un hombre y salir de allí con el equipo completamente cambiado.

En todo caso nos parece conveniente la llegada de Marañón toda vez que si contempla los el panorama político de Costa Rica, nos parece que aquí hay

crisis de hombres. De allí que no sería malo un refuerzo. En esta forma los hombres "reconvertidos" quizás conserven del feminismo las tendencias de hablar, discutir y exigir. Así al menos habría algunos que gritaran contra aquellos que están jugando de lo lindo con nuestro pobre país...

## NO HAY QUE CONFUNDIR

La madre: —Haz lo que te he dicho!

El hijo: —Mira, mamá, que no estás hablando con papá.

## EN LA CASA DE LAS PALMERAS



—Yo no he dado motivo para que me traigan aquí...

—¡Y le parece poco haber dicho que la Junta de Gobierno iba a salvar al país... ¡Por algo menos tienen a más de uno con camisa de fuerza...!

## PUNTO DE PARTIDA



—Te aseguro que no me equivoco nunca en las fechas...

—Yo menos. Te juro que eso ocurrió exactamente este año, cuando el Ministro de Agricultura salió por octava vez del país...

## A estudiar diplomacia

Leemos en un periódico que la Junta de Gobierno le ha otorgado una beca al Jefe del Protocolo don Fernando Montes de Oca y Gómez, con el objeto de que vaya a Europa a estudiar diplomacia...

Por la simpatía que nos inspira el señor Montes de Oca salimos en su defensa. No es posible que se diga que quien desempeña el cargo de Jefe del Protocolo no sabe lo que es diploma-

## Están calentando el agua para el sancocho bananero

Los constituyentes Fournier, Desanti y Herrero, están estudiando el contrato bananero, dicen los periódicos. O en otras palabras: ya pusieron a hervir el agua y están soplando el fogón, de modo que es cosa de un rato que esté listo el puchero.

Tenemos entendido que los señores dictaminadores pedirán que se pronuncie al respecto los hombres de estado, los directores de los periódicos y todas las personas autorizadas en el asunto.

Esto es, que desean oír la opinión pública.

Todo eso está bien, muy bien. Asimismo este negocio tendrá el atractivo de hacer un poco más movidas las sesiones de la Asamblea, pues en estos días es tan aburridísimas. Así, pues, los señores constituyentes suspenderán a ratos el debate sobre la constitución para estudiar el del banano.

¡Y adelante con los faroles!

## Ni en tiempos de Picado

En el gobierno de Picado, con todo y que no soplaban, las autoridades persiguieron a los que adulteraban el café. Eso nadie lo duda. En cambio ahora, en el gobierno de la energía y de la acción, sigue el expendio de ca-

fé adulterado. Y adulterado en forma vil. En esta ciudad casi no se toma café. Lo que venden es papa molida con café.

¿Y las autoridades, qué hacen? Pues dormir sobre sus laureles.

## Pagos a una sastrería

De acuerdo con un informe que se publicó en La Gaceta resulta que solamente a la Sastrería de los señores Ramírez Valido, el gobierno le ha pagado como medio millón de colones por ropas compradas allí, y que suponemos para la oficialidad, dado lo elegante del establecimiento. Esto es, para los Santos grandes. De allí que circule una adivinanza

que dicen que inventó don Alberto Garnier:

—¿Y en qué se parece la Sastrería de Ramírez Valido a una solterona?

—En que se dedica a vestir santos.

## NO ACEPTA



Acaba de regresar al país el ex-ministro de Hacienda don Francisco de Paula Gutiérrez y ya se cita su nombre para encabezar una papeleta de diputados frente al ulatismo.

Por lo visto, los que así piensan, lo que quieren es que don Chico de Paula se vaya del país la semana entrante.

## SEPA...

usted, caballero, que a mí nadie ha dado clases de educación. —Me lo suponía...

## Por todas partes

El Presidente de la Junta de Educación de San José trató de destituir a dos magníficas empleadas por cuanto no eran de su simpatía.

Pero la totalidad de los directores de las escuelas y de los colegios les dieron un voto de aplauso a esas empleadas.

De donde resulta que la Junta de Educación y la Junta de Gobierno se parecen mucho: en que no tienen respaldo popular

## De Nicaragua

El periódico Novedades de Nicaragua, de propiedad de nuestro amigo el distinguido periodista y escritor don Tacho Somoza, le ha puesto la puntería a don Trino Araya por cuanto envió a Costa Rica una carta con un particular.

En el asunto no vemos nada de particular por parte de don Trino.

Lo que vemos es que don Trino está que trina.

pero ni para el taco de una muela.

Probidad. Por mucho que sea el empeño de sus componentes en redactar sus pronunciamientos, previo cuidadosos estudios, resulta que terminado este gobierno de facto se armará el gran colcho en los tribunales comunes. Tendrá, pues, el gobierno de Ulate que enfrentarse a grandes quebraderos de cabeza. Y el hecho es explicable. Para aquél entonces se discutirá la ilegalidad de los tribunales artificiales.

En consecuencia, el asunto de los congelados resultó la re-mamá de los colochos.

Pero lo divertido de este jaleo radica en que los congelados, o los descongelados, parodian siempre el chiste del héroe que salvó a otro de un naufragio. Cuando al que sale libre de la intervención lo felicitan las gentes, diciéndole que se ha demostrado

**B** una vez más su probidad, siempre exclaman lo mismo:

—Vea, a mí lo único que me interesa es saber cuál fué el desgraciado que me metió en la lista de los congelados...

Así como suena.

**C** la delegación brasileña como la cancillería española, al darse cuenta de las perogrulladas ticas, habrán exclamado:

—¡Padre, perdónalos porque no saben lo que hacen!

Pero bien, después de todo Cañitas ha sido sustituido y ya vuelve a Costa Rica. Parece que no ocupará el cargo de Secretario de la Presidencia. Veremos qué hace el gobierno con él. Una vez lo mandó a la U. Ahora no sabemos adonde lo van a mandar.

¡Y que Tatica Dios lo perdone!